

|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|

Centre Number

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

Student Number

**2011**  
HIGHER SCHOOL CERTIFICATE  
EXAMINATION

# Japanese Beginners

## General Instructions

- Reading time – 10 minutes
- Working time – 2 hours and 30 minutes
- Write using black or blue pen  
Black pen is preferred
- Monolingual and/or bilingual print dictionaries may be used
- Write your Centre Number and Student Number at the top of this page and pages 9, 17 and 19

**Total marks – 80**

**Section I** Pages 2–6

**30 marks**

- Attempt Questions 1–11
- This section should take approximately 40 minutes

**Section II** Pages 9–15

**30 marks**

- Attempt Questions 12–15
- Allow about 1 hour for this section

**Section III** Pages 17–20

**20 marks**

This section has two parts, Part A and Part B

- Allow about 50 minutes for this section

Part A – 10 marks

- Attempt Questions 16–17

Part B – 10 marks

- Attempt Question 18

## Section I — Listening

**30 marks**

**Attempt Questions 1–11**

**This section should take approximately 40 minutes**

You will hear ELEVEN texts. Each text will be read twice. The question for each text will be read once before the first reading of the text. There will be a pause after the first reading in which you may make notes. However, you may make notes at any time. You will be given adequate time after the second reading to complete your answer. Answer the questions in ENGLISH in the spaces provided. These spaces provide guidance for the expected length of response. In the case of multiple-choice questions, tick the box that corresponds to the correct response. You may proceed to Section II as soon as you have finished Question 11.

---

### Question 1 (2 marks)

What do Masako and Yoshio both enjoy doing?

2

.....

.....

.....

.....

### Question 2 (2 marks)

What are Yukiko and her father talking about?

2

.....

.....

.....

.....

### Question 3 (1 mark)

Where does this conversation take place?

1

- (A) A graduation party
- (B) A New Year's Day party
- (C) A wedding
- (D) A birthday party

**Candidate's  
Notes**

**Question 4** (2 marks)

Fill in the table.

|                   |        |
|-------------------|--------|
| Name:             | Tanaka |
| Date:             |        |
| Time:             |        |
| Number of People: |        |
| Phone Number:     |        |

**Candidate's  
Notes**

2

**Question 5** (2 marks)

Why did Mr Honda leave this message?

.....  
.....  
.....  
.....

2

**Question 6** (2 marks)

Who would be interested in joining the school band?

.....  
.....  
.....  
.....

2

**Question 7** (3 marks)

Why was Alice disappointed?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**3**

**Candidate's  
Notes**

**Question 8** (3 marks)

Why is this a difficult situation for the man?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**3**

**Question 9** (4 marks)

Why is Yasushi's mother shocked?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

4

**Candidate's  
Notes**

**Question 10** (4 marks)

Why do they decide to have a BBQ party?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

4

**Question 11** (5 marks)

**Candidate's  
Notes**

Would Yamamoto make a good doctor? Justify your response.

**5**

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**You may now proceed to Section II**

BLANK PAGE

BLANK PAGE



Japanese Beginners

|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|

Centre Number

Section II — Reading

30 marks

Attempt Questions 12–15

Allow about 1 hour for this section

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

Student Number

Read the texts, then answer the questions in ENGLISH in the spaces provided. These spaces provide guidance for the expected length of response.

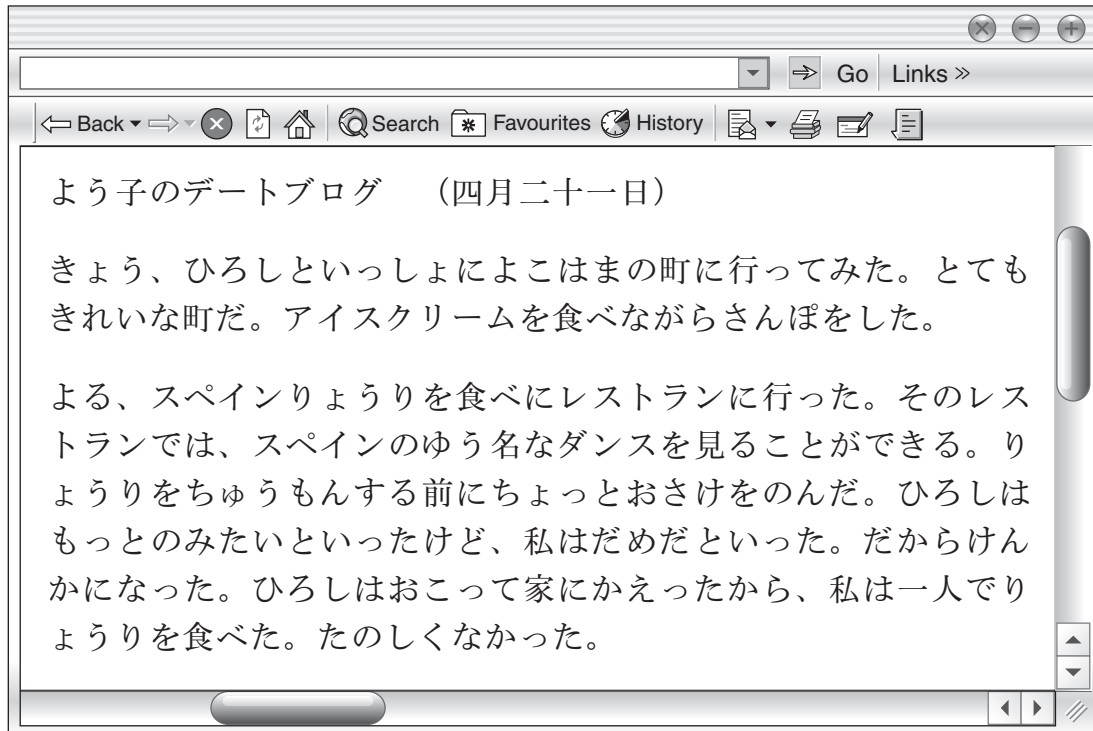
---

Question 12 (5 marks)

Please turn over

**Question 12** (5 marks)

Read the text, then answer the questions that follow.



(a) What did Yoko and Hiroshi do during the day on 21 April?

2

.....

.....

.....

.....

(b) Why did Yoko eat dinner alone?

3

.....

.....

.....

.....

.....

**Question 13** (5 marks)

Read the text, then answer the questions that follow.

A. SMS From: まゆ子 To: けんじ

今しゅうのしゅうまつはアルバイトする？私は、コンピューターを買うつもり。けんじはコンピューターのことをよく知っているから、アルバイトがなかったらいっしょにコンピューターのみせに行つてね。

B. SMS From: けんじ To: まゆ子

いいよ。もうアルバイトはしていない。学校のあたらしいきそくで、高校三年生はアルバイトをしてはダメなんだ。アルバイトでべんきょうする時間がない生とがおおいからだ。ぼくはアルバイトができないからこまっている。

C. SMS From: まゆ子 To: けんじ

どうしてこまっているの？

D. SMS From: けんじ To: まゆ子

そつぎょうしたあとで友だちとりよ行に行きたいけど、お金がかかる。

(a) Why is Mayuko contacting Kenji?

2

.....  
.....  
.....  
.....

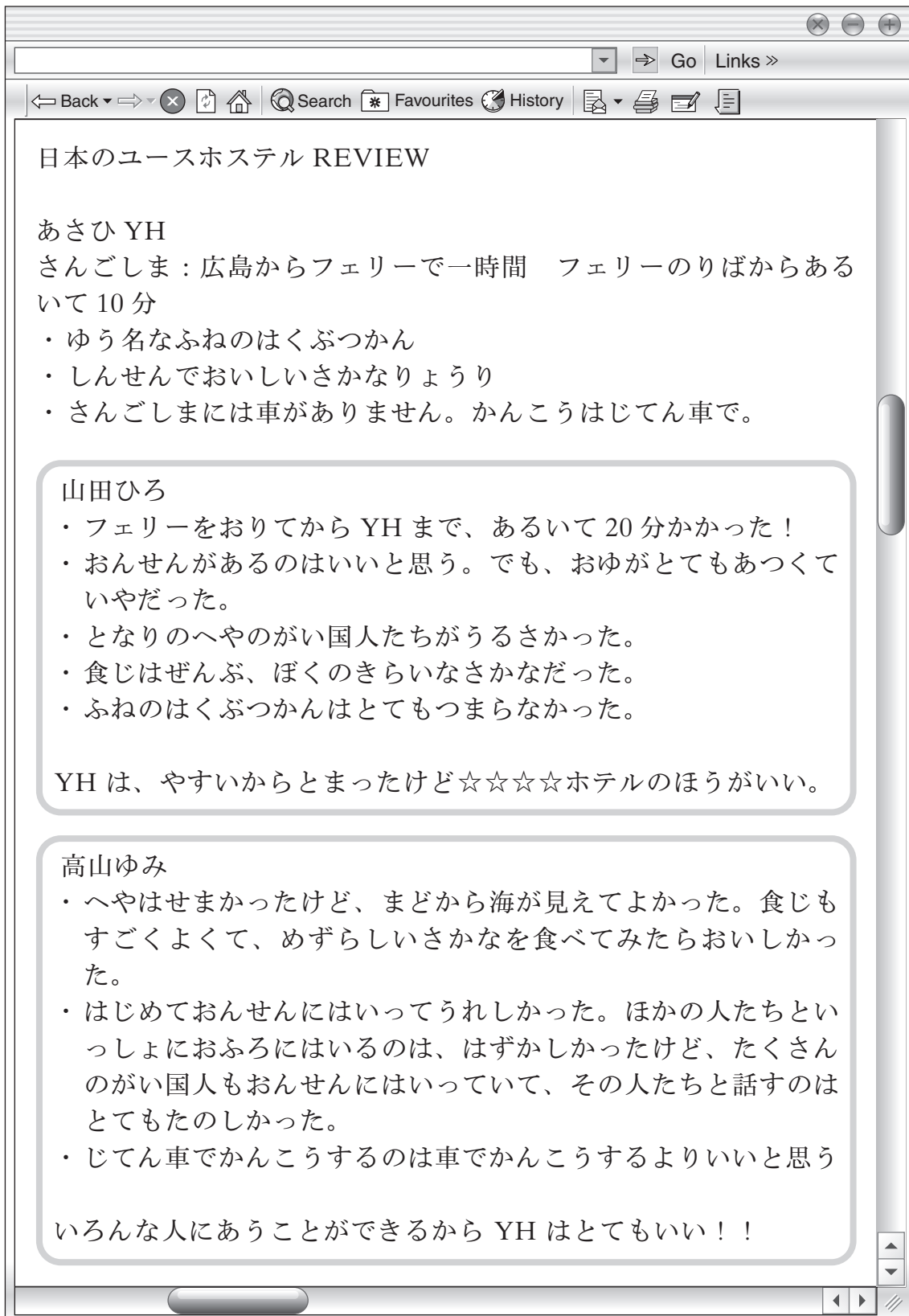
(b) Explain Kenji's problem.

3

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

**Question 14** (10 marks)

Read the text, then answer the questions that follow.



The screenshot shows a web browser window with the following content:

日本のユースホステル REVIEW

あさひ YH  
さんごしま：広島からフェリーで一時間 フェリーのりばからある  
いて10分

- ・ ゆう名なふねのはくぶつかん
- ・ しんせんでおいしいさかなりょうり
- ・ さんごしまには車がありません。かんこうはじてん車で。

山田ひろ

- ・ フェリーをおりてから YH まで、あるいて20分かかった！
- ・ おんせんがあるのはいいと思う。でも、おゆがとてもあつくていやだった。
- ・ となりのへやのがい国人たちがうるさかった。
- ・ 食じはぜんぶ、ぼくのきらいなさかなだった。
- ・ ふねのはくぶつかんはとてもつまらなかった。

YH は、やすいからとまったけど☆☆☆☆ホテルのほうがいい。

高山ゆみ

- ・ へやはせまかったけど、まどから海が見えてよかった。食じもすごくよくて、めずらしいさかなを食べてみたらおいしかった。
- ・ はじめておんせんにはいってうれしかった。ほかの人たちといっしょにおふろにはいるのは、はずかしかったけど、たくさんのがい国人もおんせんにはいっていて、その人たちと話すのはとてもたのしかった。
- ・ じてん車でかんこうするのは車でかんこうするよりいいと思う

いろんな人にあうことができるから YH はとてもいい！！

**Question 14** continues on page 13



**Question 15** (10 marks)

Read the magazine article, then answer the questions that follow.

今月は、今かん国と日本でたいへん人気のあるかしゅ、ジュンホさんとお父さんをインタビューしました。

父

**Q:**ジュンホさんはどんな子どもでしたか？

ジュンホは小さい時からいつもうたをうたっていました。5才の時はじめてじぶんでうたをつくりました。ジュンホは、8才のたん生日のプレゼントに、おばからギターをもらいました。

**Q:**ジュンホさんが、ゆう名なかしゅになったことをどう思いますか？

たくさんのかん国と日本の人たちが、ジュンホのうたを好きになってうれしいです。それに、ジュンホはゆう名になったけど子どもの時とおなじで、人にしんせつです。つぎのコンサートのお金もアフリカのびょういんにあげるつもりだそうです。

ジュンホ

**Q:**学校でおんがくをべんきょうしましたか？

はい。高校のおんがくの先生は、すばらしかったです。

**Q:**お父さんはどんな人ですか？

父はいつも「人にしんせつにしなければならぬ」「お金もちになることはたいせつじゃない」といっています。

そして今日本でもコンサートができるのは父のおかげです。ぼくは3年前、いうたをつくることができなくてかしゅをやめたいと思いました。でも父は「じぶんの好きなことをやめてはだめ！」といったから、がんばりました。

ぼくは父が大好きですが、子どもの時、父はいつもはたらいていてぼくとあそんだことがありません。だからぼくはしょう来じぶんの子どもといろいろなことをしたいと思います。

**Q:**今、何にきょうみがありますか？

ぼくは、大きい家や、いい車を買うことにきょうみがありません。だから、お金があったら父といっしょにアフリカに行ってどう物を見たり、びょういんへお見まいに行ったりしたいです。

**Question 15 continues on page 15**

Question 15 (continued)

(a) Who is Jun Ho? 2

.....  
.....

(b) How did Jun Ho's interest in music develop? 3

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

(c) How has Jun Ho's father influenced him? 5

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

**End of Question 15**

BLANK PAGE



Japanese Beginners

|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|

Centre Number

Section III — Writing in Japanese

20 marks

Allow about 50 minutes for this section

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

Student Number

Part A – 10 marks

Attempt Questions 16–17

Answer the questions in the spaces provided. These spaces provide guidance for the expected length of response.

In your answers you will be assessed on how well you:

- demonstrate the relevance of information and ideas
- write text appropriate to context, purpose and audience
- structure and sequence information and ideas
- demonstrate control of a range of language structures and vocabulary in Japanese

Question 16 (4 marks)

You are about to start studying at university and you would like to share your apartment with someone. Post a message on the student noticeboard giving information about the apartment and the type of person you are looking for. Write approximately 100 *ji* in JAPANESE.

4

フラットメイトになってください

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |



## Japanese Beginners

|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|

Centre Number

## Section III (continued)

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

Student Number

## Part B – 10 marks

## Attempt Question 18

Answer the question in the space provided. This space provides guidance for the expected length of response.

In your answer you will be assessed on how well you:

- demonstrate the relevance of information and ideas
- write text appropriate to context, purpose and audience
- structure and sequence information and ideas
- demonstrate control of a range of language structures and vocabulary in Japanese

## Question 18 (10 marks)

Answer ONE of the following questions. Write approximately 250 *ji* in JAPANESE.

- (a) あなたは日本語のクラスで、「オーストラリアで行ってみたいところ」について話します。スピーチのげんこうをかきなさい。 **10**

Write the script of a talk to your Japanese class about places you want to visit in Australia.

**OR**

- (b) あなたは日本語のクラスで、「つぎのなつ休みのよてい」について話します。スピーチのげんこうをかきなさい。 **10**

Write the script of a talk to your Japanese class about your plans for the summer holidays.

**Question 18 continues on page 20**

Question attempted

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

120

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

255

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|